

little tikes®

634345C/634352C  
634369C/626517C  
630163C/630415C  
634345E4/634352E4  
634369E4/626517E4  
630163E4/630415E4

XIM634345-0 - 10/13

www.littletikes.com  
www.littletikes.co.uk  
www.littletikes.fr  
www.littletikes.es  
www.littletikes.nl  
www.littletikes.pl

ENGLISH

4-in-1 Trike  
Age grade: 9-36 months  
Please save sales receipt for proof of purchase.

WARNING:

ADULT ASSEMBLY REQUIRED.  
Read entire instructions carefully before assembling this product.

- WARNING: ASSEMBLY
Keep these instructions for future reference.
Prior to assembly, this package contains small parts: hardware which is a choking hazard and may contain sharp edges and sharp points. Keep away from children until assembled.
Ensure working area is free of danger, always dispose packaging material in such a way that it may not cause any harm. Plastic bags can be dangerous. To avoid suffocation keep plastic bags away from babies and children.
To prevent serious injury, children must not use the equipment until completely assembled.
This product is intended for outdoor domestic family use only.
This product is for private, residential use only (no commercial or public use).
Adult assembly required. Choking hazard to children under the age of 3 years - contains small parts prior to assembly.

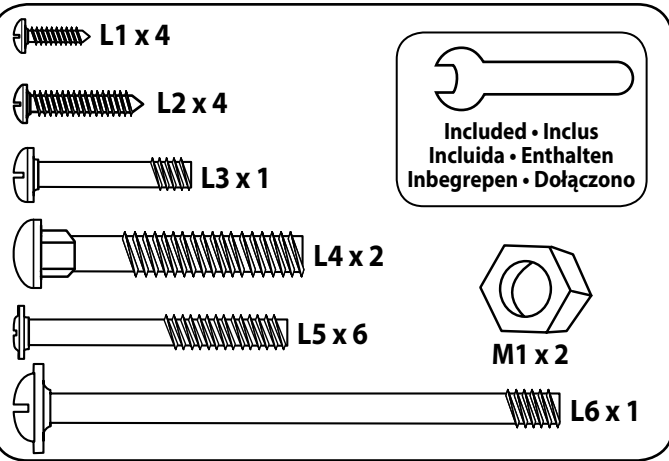
ASSEMBLY HINT
IMPORTANT: Assemble all parts together loosely at first. Check that assembly is correct then tighten locknut and screws.

IMPORTANT - MUST READ CAREFULLY
WARNING: USE
TO AVOID SERIOUS INJURY: Continuous adult supervision required. Never use near motor vehicles; Never use near streets, swimming pools, hills, steps, or sloped driveways; Always wear closed shoes when using the tricycle. Never allow more than one rider.

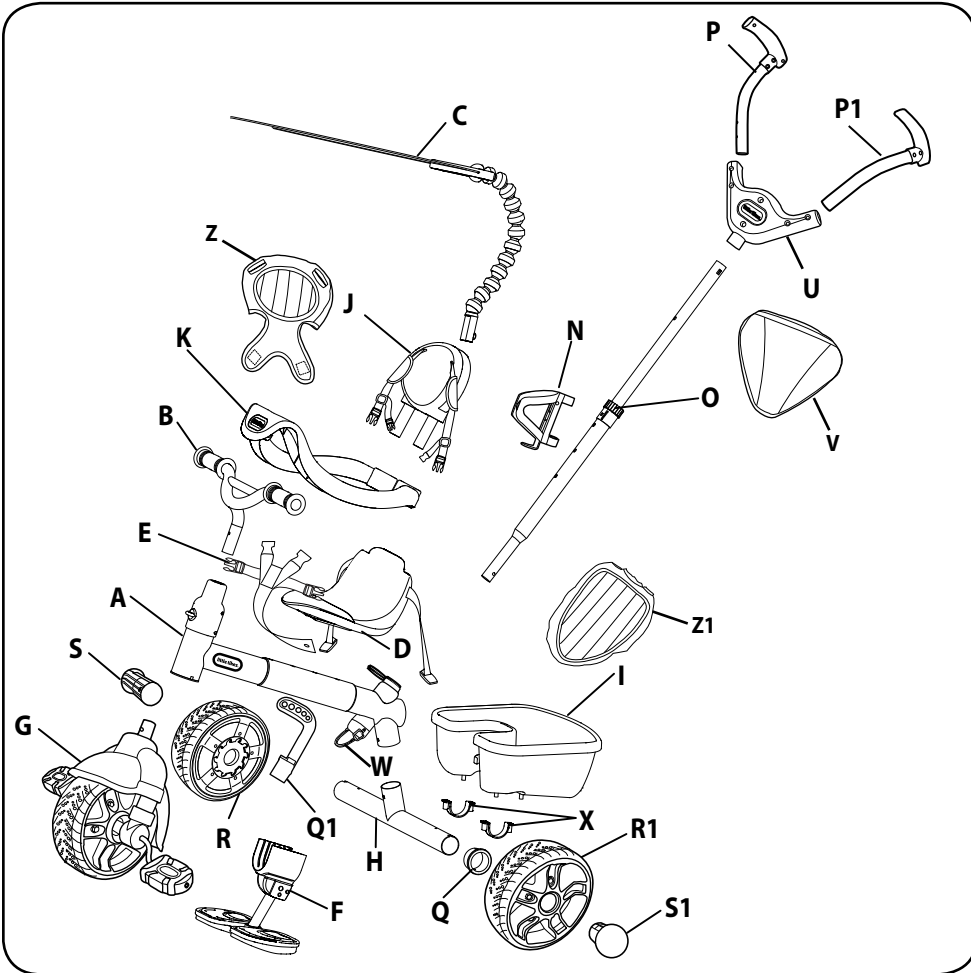
- Instruct children on proper use of this product, only after properly placed, and not in a manner other than intended.
Recommendation that rider should always wear a properly fitted helmet that complies with U. S. Consumer Product Safety Commission (CPSC) standard 16 CFR 1203.
Ride-on toys should be used with caution since skill is required to avoid falls or collisions which may cause injury to the user.
WARNING! Not to be used by children over 36 months due to size limitation.
Maximum child's weight: 50 lbs. (23 kg).
The maximum permissible load for basket: 5 lbs. (2.27 kg). Excessive weight may cause a hazardous or unstable condition.
Safeguard the product against rolling away when parking it.

MAINTENANCE & CLEANING
Check all hardware during usage period and tighten as required. It is particularly important that this procedure be followed at the beginning of each season. If these checks are not carried out, the toy could overturn or otherwise become a hazard. Replacement should be made in accordance with the manufacturer's instructions.
Do not attempt to modify or repair this product. For help contact Little Tikes Consumer Service.
Clean trike with a slightly damp cloth (cold water) and mild

Tool required
Outil requis
Herramienta necesaria
Benötigtes Werkzeug
Vereist gereedschap
Wymagane narzędzia



Included • Inclus
Incluida • Enthalten
Inbegrepen • Dołączono



soap. Never use a corrosive or abrasive substance to clean the product.

DISPOSAL
Disassemble and dispose of equipment in such a manner that no hazardous conditions, such as but not limited to, small parts and sharp edges, exist at the time equipment is discarded.

CONSUMER SERVICE TOLL-FREE NUMBER:
United States:
www.littletikes.com
1-800-321-0183
Monday - Friday
The Little Tikes Company
2180 Barlow Road
Hudson, OH 44236

United Kingdom:
www.littletikes.co.uk
Little Tikes
MGA Entertainment (UK) Ltd.
50 Presley
Crownhill
Milton Keynes, MK8 0ES
Bucks, UK
+0800 521 558

Printed in China. Patent No. 8,313,117
© The Little Tikes Company, a MGA Entertainment company. LITTLE TIKES® is a trademark of Little Tikes in the U.S. and other countries. All logos, names, characters, likenesses, images, slogans, and packaging appearance are the property of Little Tikes. Please keep this address and packaging for reference since it contains

important information. Contents, including specifications and colors, may vary from photos depicted on package. Instructions included. Please remove all packaging including tags, ties & tacking stitches before giving this product to a child.
LIMITED WARRANTY
The Little Tikes Company makes fun, high quality toys. We warrant to the original purchaser that this product is free of defects in materials or workmanship for one year \* from the date of purchase (dated sales receipt is required for proof of purchase). At the sole election of The Little Tikes Company, the only remedies available under this warranty will be either replacement of the defective part of the product or replacement of the product. This warranty is valid only if the product has been assembled and maintained per the instructions. This warranty does not cover abuse, accident, cosmetic issues such as fading or scratches from normal wear, or any other cause not arising from defects in material and workmanship. \*The warranty period is three (3) months for daycare or commercial purchasers.
U.S.A and Canada: For warranty service or replacement part information, please visit our website at www.littletikes.com, call 1-800-321-0183 or write to: Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson OH 44236, U.S.A. Some replacement parts may be available for purchase after warranty expires—contact us for details.
Outside U.S.A and Canada: Contact place of purchase for warranty service. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which vary from country/state to country/state. Some countries/states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

Visit our website at
www.littletikes.com
to register your product and
to enter our sweepstakes.
(No purchase necessary)

Please keep this manual as it contains important information.

FRANÇAIS

Tricycle 4 en 1
Âge : 9-36 mois
Conservez le reçu comme preuve d'achat.
ATTENTION :
UN ADULTE DOIT EFFECTUER L'ASSEMBLAGE.
Lisez toutes les instructions attentivement avant d'assembler ce produit.

- MISES EN GARDE : ASSEMBLAGE
Gardez ces instructions pour référence future.
Avant l'assemblage, cet emballage renferme des petites pièces qui peuvent poser un risque d'étouffement. Ces pièces peuvent avoir des bords coupants ou des extrémités pointues. Gardez l'emballage hors de la portée des enfants tant que le produit ne sera pas assemblé.
L'aire de travail doit être exempte de danger. Jetez toujours les matériaux d'emballage de manière à ne blesser personne. Les sacs de plastique peuvent être dangereux. Pour éviter l'étouffement, gardez les sacs de plastique loin des bébés et enfants.
Pour prévenir les blessures graves, les enfants ne doivent pas utiliser le produit tant qu'il ne sera pas entièrement assemblé.
Ce produit est conçu pour un usage familial à l'extérieur seulement.
Ce produit est conçu pour un usage privé et résidentiel seulement (aucun usage commercial ou public).
Un adulte doit effectuer l'assemblage. Risque d'étouffement pour les enfants de moins de 3 ans ; contient des petites pièces avant l'assemblage.

CONSEILS POUR L'ASSEMBLAGE
IMPORTANT : assemblez toutes les pièces sans trop les serrer. Vérifiez si l'assemblage est correct, puis serrez les écrous de blocage et les vis.

IMPORTANT : LISEZ ATTENTIVEMENT CE QUI SUIT
MISES EN GARDE : UTILISATION
POUR ÉVITER LES BLESSURES GRAVES : un adulte doit constamment effectuer la surveillance. N'utilisez jamais le produit près des véhicules motorisés. Ne l'utilisez jamais sur des routes, près des piscines, des côtes, des pentes, ni sur des entrées inclinées. Portez toujours des chaussures fermées lors de l'utilisation du tricycle. Ne permettez qu'un seul promeneur à la fois.

- Montrez aux enfants à utiliser correctement ce produit, seulement après l'avoir assemblé correctement et conformément aux fins prévues.
Il est recommandé que l'enfant porte toujours un casque bien ajusté, conforme à la norme 16 CFR 1203 de la « U.S. Consumer Product Safety Commission » (CPSC).
Les trotteurs doivent être utilisés prudemment, puisqu'une certaine aptitude est requise pour éviter les chutes ou les collisions qui pourraient blesser l'utilisateur ou des tiers.
ATTENTION ! Ce produit ne doit pas être utilisé par des enfants de plus de 36 mois en raison des restrictions de taille.
Poids maximal de l'enfant : 23 kg (50 lb).
La charge maximale permise pour le panier est de 2,27 kg (5 lb). Un poids excessif pourrait causer une condition dangereuse ou instable.
Prenez les mesures nécessaires pour que le produit ne roule pas lorsque vous le rangez.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE
Vérifiez toutes les pièces d'assemblage régulièrement durant l'usage et resserrez-les au besoin. Il est particulièrement important de suivre cette procédure au début de chaque saison. Si ces vérifications ne sont pas effectuées, le jouet pourrait se renverser ou poser un risque pour la sécurité. Le remplacement doit être effectué conformément aux instructions du fabricant.
N'essayez pas de modifier ou de réparer ce produit.
Pour obtenir de l'aide, contactez le service à la clientèle de Little Tikes.
Nettoyez le tricycle avec un chiffon légèrement humecté d'eau froide et d'un savon doux. Ne nettoyez pas le tricycle avec un produit corrosif ou abrasif.

MISE AU REBUT
Démontez le produit et mettez-le au rebut de manière à ce que les petites pièces ou les bords coupants ou pointus ne posent aucun risque pour la sécurité.

SERVICE CONSOMMATEURS
www.littletikes.fr
Little Tikes
klantenservice@mgae.com
Fax : +31 (0)20 659 8034

Imprimé en Chine. Brevet n° 8,313,117
© The Little Tikes Company et MGA Entertainment company. LITTLE TIKES® est une marque de commerce de Little Tikes aux États-Unis et dans d'autres pays. Les logos, noms, personnalités, ressemblances, images, slogans et modèles d'emballages appartiennent à Little Tikes. Merci de conserver cette adresse et cet emballage car ils contiennent des informations importantes. Merci d'enlever l'emballage, y compris les étiquettes, liens et fils cousus, avant de donner ce jouet à un enfant. Le contenu, y compris les spécifications et les couleurs, peut varier des illustrations de l'emballage. Instructions incluses.
GARANTIE
The Little Tikes Company fabrique des jouets amusants de qualité exceptionnelle.

Nous garantissons à l'acheteur d'origine que ce produit est exempt de vices de matériau ou de fabrication pendant une année\* à compter de sa date d'achat (le reçu d'achat daté est exigé comme preuve d'achat). Au seul gré de The Little Tikes Company, le seul recours en vertu de cette garantie se limite au remplacement de la pièce défectueuse du produit ou au remplacement du produit. La présente garantie est valable uniquement si le produit a été assemblé et entretenu conformément aux instructions fournies. La présente garantie ne couvre ni les dommages résultant d'une utilisation abusive ou d'un accident, ni l'apparence esthétique telles les décolorations ou les rayures dues à l'usure normale ou à toute autre cause ne relevant pas de vices de matériau ou de fabrication. \*La période de garantie est de trois (3) mois pour les services de garderie et les acheteurs commerciaux.

États-Unis et Canada : Pour obtenir des informations sur le service de garantie ou de remplacement des pièces, veuillez visiter notre site Web : www.littletikes.com, appeler le 1-800-321-0183 ou écrire à : Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson OH 44236, U.S.A. Certaines pièces de rechange peuvent être achetées après l'expiration de la garantie – veuillez nous contacter pour obtenir de plus amples informations.
À l'extérieur des États-Unis et du Canada : Veuillez contacter le magasin où le produit a été acheté pour vous informer sur le service de garantie. La présente garantie vous offre des droits spécifiques reconnus par la loi, mais il se peut que vous ayez d'autres droits qui varient de pays / province à pays / province. Certains pays ou certaines provinces n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation pour les dommages consécutifs ou fortuits, par conséquent la limitation ou l'exclusion qui précède peut ne pas s'appliquer à votre cas.

little tikes. Visitez www.littletikes.com pour enregistrer votre produit

Gardez ce manuel car il renferme des renseignements importants.

ESPAÑOL

Triciclo 4-en-1
Banda de edad: de 9 a 36 meses
Guarde el recibo de caja como comprobante de compra.

¡ADVERTENCIA!
EL MONTAJE DEBERÁ EFECTUARLO UN ADULTO.
Lea detenidamente todas las instrucciones antes de proceder al montaje del producto.

- ¡ADVERTENCIA! MONTAJE
Conservar estas instrucciones como referencia futura.
Antes de proceder al montaje, tenga en cuenta que este embalaje contiene piezas pequeñas: se trata de tornillería que podría suponer un peligro de atragantamiento y que, además, podría incluir cantos cortantes y puntas afiladas. Mantenga el producto fuera del alcance de niños hasta que esté totalmente ensamblado.
Asegúrese de que la zona de trabajo esté libre de peligros y deseche siempre el material de embalaje de manera que no perjudique el medio ambiente o pueda causar daños a terceros. Las bolsas de plásticos pueden ser peligrosas. Para evitar posibles riesgos de asfixia, mantenga las bolsas de plástico fuera del alcance de bebés y niños.
A fin de evitar lesiones físicas graves, no permita que los niños utilicen el producto hasta que esté totalmente ensamblado.
Este producto ha sido diseñado únicamente para ser utilizado al aire libre en un entorno doméstico y familiar.
Este producto ha sido diseñado únicamente para uso en propiedades privadas y residenciales (no deberá utilizarse en entornos comerciales ni en la vía pública).
El montaje deberá efectuarlo un adulto. Riesgo de asfixia en niños menores de 3 años - Contiene pequeñas piezas sueltas antes de su ensamblaje.

CONSEJOS PARA FACILITAR EL MONTAJE
IMPORTANTE: Monte todas las piezas sin apretarlas demasiado. Compruebe primero que el montaje es correcto y apriete la tuerca y tornillos a continuación.

IMPORTANTE: LEA DETENIDAMENTE ESTA INFORMACIÓN
¡ADVERTENCIA! UTILIZACIÓN
PARA EVITAR LESIONES FÍSICAS GRAVES, TENGA EN CUENTA LO SIGUIENTE: Se requerirá la constante supervisión de un adulto mientras se utilice el producto. Nunca utilice el producto a proximidad de automóviles y vehículos motorizados; Nunca utilice el producto cerca de piscinas, ni tampoco en la vía pública, en pendientes, rampas o entradas de vehículos inclinadas; Deberá calzar siempre un tipo de calzado cerrado cuando se utilice el triciclo. Nunca permita que se monte más de una persona.
Una vez ensamblado y ubicado en una zona adecuada, enseñe a los niños a utilizar correctamente este producto y no de cualquier otra manera que no sea la prevista.
Se recomienda que el ciclista utilice siempre un casco bien ajustado y que sea conforme a los requisitos exigidos por la norma 16 CFR 1203 de la Comisión para la Seguridad de Productos de Consumo (CPSC) de los EE. UU.
Los juguetes autoportantes deberán utilizarse con precaución, ya que requieren cierta destreza y equilibrio para evitar caídas o colisiones que pudieran ocasionar lesiones tanto al usuario como a terceros.

- ¡ADVERTENCIA! El producto no es adecuado para ser utilizado por niños de más de 36 meses debido a sus limitaciones de tamaño.
Peso máximo del niño (usuario): 50 libras (23 kg).
Carga máxima admisible para la cesta: 5 libras (2,27 kg). Una carga excesiva podrá ocasionar inestabilidad y situaciones de peligro.
Tome las medidas oportunas para que el producto no salga rodando al aparcarlo.

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA
Verifique todas las piezas y fijaciones durante el periodo de utilización y apriéte las según sea necesario. Será particularmente importante observar este procedimiento al principio de cada temporada de utilización. De no llevarse a cabo dichas verificaciones, el juguete podría ser susceptible de volcarse o suponer un peligro. La sustitución de las piezas deberá llevarse a cabo conforme a las instrucciones del fabricante.
No intente modificar ni reparar este producto por su cuenta. De ser necesario, póngase en contacto con el Departamento de atención al consumidor de Little Tikes para solicitar asistencia.
Limpie el triciclo utilizando un paño ligeramente húmedo (solución de agua fría y un tipo de detergente suave). Nunca utilice sustancias corrosivas o abrasivas para limpiar el producto.

INSTRUCCIONES A TENER EN CUENTA A LA HORA DE DESECHAR EL PRODUCTO

- Desmonte y deseche el juguete de manera que no constituya un peligro. Esto incluye pero sin limitación alguna aquellas piezas pequeñas y bordes afilados existentes en el momento de desechar el producto.

SERVICIO AL CLIENTE
www.littletikes.es



Impreso en China.
© The Little Tikes Company, una compañía de MGA Entertainment. LITTLE TIKES® es una marca registrada de Little Tikes en EE.UU. y otros países. Los logos, nombres, personajes, representaciones, imágenes, eslóganes y apariencia del embalaje son propiedad de Little Tikes. Conserve esta dirección y embalaje para referencia ya que contiene información importante. El contenido, incluyendo especificaciones y colores, puede ser diferente a las fotos que se muestran en el paquete. Instrucciones incluidas. Antes de darle este producto al niño quitele todo el embalaje, incluyendo etiquetas, amarres y costuras.

GARANTÍA
La compañía Little Tikes fabrica juguetes divertidos de alta calidad. Le garantizamos al comprador original que este producto está libre de defectos de material o mano de obra por un año \* a partir de la fecha de compra (se requiere el recibo de compra fechado como prueba). Bajo la sola discreción de The Little Tikes Company, los únicos recursos disponibles bajo esta garantía son la sustitución de la pieza defectuosa del producto o el reemplazo del producto. Esta garantía es válida solamente si el producto ha sido montado y mantenido según las instrucciones. Esta garantía no cubre abuso, accidente, aspectos cosméticos tales como el descoloramiento o las rayas como consecuencia de un uso normal, ni ningún otro problema que no surja de defectos de material o mano de obra. \*El periodo de garantía es de tres (3) meses para guarderías o compradores comerciales.
Fuera de EE.UU. y Canadá: Póngase en contacto con el lugar de compra para el servicio de garantía. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible también que tenga otros derechos que varían según el país/estado. Algunos países/estados no permiten la exclusión o limitación de daños concomitantes o consecuentes, por lo cual la limitación o exclusión mencionada puede no aplicarse a usted.

Conserve este manual ya que contiene información importante.

DEUTSCH

Alter: ab 9-36 Monaten
Bitte den Kassenzettel als Beleg aufbewahren.

ACHTUNG :
ZUSAMMENBAU DURCH EINEN ERWACHSENEN ERFORDERLICH.
Bitte lesen Sie die gesamte Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie dieses Produkt zusammenbauen.

- Die Verpackung enthält für den Zusammenbau benötigte Kleinteile, die verschluckt werden können oder möglicherweise scharfe Spitzen oder Kanten besitzen. Bitte von Kindern fernhalten, bis der Zusammenbau vollständig beendet ist.
Bitte darauf achten, dass der Arbeitsbereich frei von Gefahren ist. Das Verpackungsmaterial so entsorgen, dass keine Gefährdung davon ausgehen kann. Plastikbeutel können eine Gefahr darstellen. Die Beutel daher von Babys und Kindern fernhalten.
Um ernsthafte Verletzungen zu vermeiden, darf das Produkt erst dann von Kindern benutzt werden, wenn es vollständig zusammengebaut ist.
Dieses Produkt ist ausschließlich für den häuslichen Gebrauch im Freien gedacht.
Dieses Produkt ist nur für den privaten, häuslichen Gebrauch geeignet (keine kommerzielle oder öffentliche Nutzung).
Zusammenbau durch einen Erwachsenen erforderlich.
Enthält für den Zusammenbau benötigte verschluckbare Kleinteile. Erstkungsgefahr! Von Kindern unter 3 Jahren fernhalten.

HINWEIS FÜR DEN ZUSAMMENBAU
WICHTIG: Zuerst alle Teile lose zusammenbauen. Danach überprüfen, ob das Produkt richtig zusammengebaut wurde und erst dann die Mutter und die Schrauben richtig festziehen.
WICHTIG – BITTE SORGFÄLTIG DURCHLESEN
ACHTUNG: GEBRAUCH

ERNSTHAFTE VERLETZUNGEN ZU VERMEIDEN:
Kontinuierliche Beaufsichtigung durch einen Erwachsenen ist erforderlich. Niemals in der Nähe von Motorfahrzeugen verwenden. Niemals in der Nähe von Straßen, Schwimmbecken, Hügeln, Stufen, Abhängen oder aberschüssigen Flächen benutzen. Beim Fahren müssen jederzeit geschlossene Schuhe getragen werden. Immer nur für einen Fahrer geeignet.



- Erklären Sie Kindern den richtigen Gebrauch dieses Produkts an einem entsprechenden Ort und ausschließlich wie vorgesehen.
- Es wird empfohlen, dass der Fahrer einen gut sitzenden Helm, der TÜV-geprüft ist und der EN 1078 entspricht, trägt.
- Fahrzeuge sollten immer mit Vorsicht benutzt werden, da bestimmte motorische Fähigkeiten erforderlich sind, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, bei denen der Fahrer oder Dritte verletzt werden könnten.
- **⚠ ACHTUNG!** Aufgrund der Größenbegrenzung nicht für Kinder über 36 Monate geeignet.
- Maximales Gewicht des Kindes: 23 kg.
- Die maximal zulässige Belastung für die Wanne: 2,27 kg.
- Eine übermäßige Beladung kann gefährliche bzw. instabile Situationen verursachen.
- Das Produkt beim Abstellen so sichern, dass es nicht wegrollen kann.

#### WARTUNG UND REINIGUNG

- Während des Gebrauchs alle Schrauben und Muttern überprüfen und gegebenenfalls nachziehen. Es ist besonders wichtig, dass dies zu Beginn jeder Saison geschieht. Sollten diese Überprüfungen nicht durchgeführt werden, kann das Fahrzeug möglicherweise umkippen oder anderweitig eine Gefahr darstellen. Ersatzteile müssen in Absprache mit dem Hersteller verwendet werden.
- Bitte keine Veränderungen an diesem Produkt vornehmen oder es reparieren. Sollten Sie Hilfe benötigen, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.
- Das Dreirad mit einem leicht feuchten Lappen (kaltes Wasser) und milder Seife reinigen. Niemals aggressive Reinigungs- oder Scheuermittel verwenden, um das Produkt zu säubern.

#### ENTSORGUNG

- Das Produkt so auseinanderbauen und entsorgen, dass keine gefährlichen Situationen, wie z. B. durch Kleinteile und scharfe Kanten, entstehen, wenn das Produkt entsorgt wird.

#### KUNDENSERVICE:

**www.littletikes.com**  
Zapf Creation AG  
Mönchrödener Str. 13  
D-96472 Rödental, Germany  
Tel: +49 (0) 9563 7251-0



**Ge druckt in China.** Patentnr. 8.313.117  
© The Little Tikes Company, ein Unternehmen von MGA Entertainment. LITTLE TIKES® ist in den USA und anderen Ländern ein Warenzeichen von Little Tikes. Alle Logos, Namen, Charaktere, Ähnlichkeiten, Bilder, Claims und das Erscheinungsbild der Verpackung sind in Besitz von Little Tikes. Diese Verpackung bitte für mögliche Rückfragen aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen. Bitte entfernen Sie die Verpackung sowie jegliche Anhänger, Befestigungen und Fäden, bevor das Produkt in die Hände eines Kindes gelangt. Abweichungen des Inhalts in Farbe und Gestaltung gegenüber den Abbildungen auf der Verpackung vorbehalten. Anleitung enthalten.

**GARANTIE**  
The Little Tikes Company stellt lustige, hochwertige Spielsachen her. Wir gewähren dem Erstkäufer vom Zeitpunkt des Erwerbs eine auf ein Jahr\* befristete Garantie hinsichtlich Materialien und Verarbeitung (Kaufbeleg mit Datum ist erforderlich). Nach der alleinigen Entscheidung von The Little Tikes Company sind die einzigen möglichen Maßnahmen, die unter die Garantie fallen entweder der Ersatz des defekten Teils des Produkts oder das Ersetzen des Produkts. Garantiespruch besteht nur, wenn das Produkt den Anweisungen entsprechend zusammengebaut und gewartet wurde. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Missbrauch, Unfall, Schönheitsfehler wie Verblasen oder Kratzer durch normale Abnutzung oder alle anderen Ursachen, die sich nicht aus Material- oder Verarbeitungsfehlern ergeben. \*Die Garantiefrist beträgt drei (3) Monate für Kinder- und Spielzeugkäufe.

**Außerhalb der USA und Kanadas:** Kontaktieren Sie bei Garantiesprüchen die Verkaufsstelle. Diese Garantie gibt Ihnen spezifische gesetzliche Rechte. Sie mögen noch weitere Rechte haben, die von Land/Staat zu Land/Staat unterschiedlich sind. Einige Länder/Staaten gestatten nicht den Ausschluss von befallig entstandenen oder Folgeschäden, so dass die obigen Einschränkungen auf Sie möglicherweise nicht zutreffen.

**Wydrukowano w Chinach.** Patent nr 8.313.117  
© The Little Tikes Company należy do koncernu MGA Entertainment. LITTLE TIKES® jest znakiem towarowym Little Tikes w Stanach Zjednoczonych i innych krajach. Wszystkie logo, nazwy, znaki, wizerunki, obrazy, hasła i wygląd opakowań są własnością firmy Little Tikes. Adres i opakowanie należy zachować do konsultacji, ponieważ zawiera ważne informacje. Zawartość, w tym specyfikacja i kolory, mogą się różnić od zdjęć umieszczonych na opakowaniu. Instrukcja dołączona. Przed przekazaniem tego produktu dziecku należy usunąć całe opakowanie, w tym etykiety, taśmy i zszywki.

**GWARANCJA**  
Firma Little Tikes produkuje wesole zabawki wysokiej jakości. Kupujący otrzymuje od nas gwarancję, że nasz produkt jest wolny od wad w materiałach lub wykonaniu przez okres jednego roku\* od daty zakupu (jako dowód zakupu wymagany jest paragon opatrzony datą). Zależnie od decyzji Spółki Little Tikes, roszczenie gwarancyjne zostanie zaspokojone albo poprzez wymianę wadliwego elementu albo poprzez wymianę całego produktu. Niniejsza gwarancja ma zastosowanie wyłącznie, jeśli produkt został zmontowany i jest konserwowany zgodnie z instrukcją. Gwarancja ta nie obejmuje przypadków niewłaściwego użycia, nieszczesliwych wypadków, kwestii kosmetycznych takich jak utrata intensywności koloru czy zadrapania powstałe w wyniku normalnego użytkowania, ani też jakichkolwiek innych powodów nie wynikających z wad w materiałach lub wykonaniu.

**USA i Kanada:** Aby uzyskać pomoc w sprawie gwarancji, odwiedź stronę internetową [www.littletikes.com](http://www.littletikes.com), zadzwoń pod numer 1-800-321-0183 lub napisz na adres: Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson OH 44236, U.S.A. Niektóre czesni wymienne są dostępne również po upłynięciu gwarancji; w tej sprawie prosimy o kontakt z nami.

**Poza granicami USA i Kanady:** Aby uzyskać pomoc w sprawie gwarancji, należy skontaktować się ze sprzedawcą. Gwarancja ta przynajmniej określa okresone prawa, lecz nie ogranicza innych praw wynikających z obowiązujących przepisów prawnych, jakie mogą mu przysługiwać. W niektórych przypadkach niemożliwe będzie wyłącznie odpowiedzialności za uszkodzenia przypadkowe, a więc powyższe ograniczenia nie będą miały zastosowania.

Diese Anleitung für mögliche Rückfragen bitte aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen.

## POLSKI

**4 w 1 Trójkołowiec**  
Wiek: od 9-36 miesięcy  
Prosimy zachować paragon jako dowód zakupu.

**⚠ OSTRZEŻENIE:**  
**WYMAGA MONTAŻU PRZEZ OSOBĘ DOROSŁĄ.**  
**Przed montażem produktu dokładnie przeczytaj całą instrukcję.**

- **⚠ UWAGA: MONTAŻ**
- Niniejszą instrukcję zachowaj na przyszłość.
- Przed montażem uważaj na zawartość małych elementów: zawiera elementy konstrukcyjne, którymi można się zadławić i które mogą posiadać ostre krawędzie i miejsca. Zanim zmontujesz chronić przed dziećmi.
- Usunij wszystkie elementy opakowania tak aby uniknąć zagrożeń i ryzyka uszkodzeń. Plastikowe worki mogą być niebezpieczne. Aby uniknąć ryzyka uduszenia trzymaj plastikowe worki z dala od dzieci.
- Aby uniknąć poważnych urazów, dzieci nie mogą używać produktu przed całkowitym zmontowaniem.
- Produkt ten jest przeznaczony wyłącznie do rodzinnego użytku poza domem.
- Produkt ten jest przeznaczony wyłącznie do użytku prywatnego (nie do użytku komercyjnego ani publicznego).
- Wymaga montażu przez osobę dorosłą. Zawiera małe elementy przed zmontowaniem, ryzyko zadławienia. Niedozwolone dla dzieci poniżej trzeciego roku życia.

**WSKAZÓWKI MONTAŻOWE**  
WAŻNE: Wstępnie wszystkie elementy zmontuj luźno. Sprawdź czy zestaw jest poprawny a następnie dokręć śruby i nakrętki.

**WAŻNE – PRZECZYTAJ DOKŁADNIE**  
**⚠ OSTRZEŻENIE! UŻYTKOWANIE**  
**ABY UNIKNĄĆ POWAŻNYCH OBRAŻEN: Wymagany jest stały nadzór osoby dorosłej; Nigdy nie używaj w pobliżu pojazdów silnikowych. Nigdy nie używaj w pobliżu ulic, basenów, wzgórz, przystanków, stopni lub pojazdów drogowych. Podczas korzystania z pojazdu zawsze zakładaj pełne obuwie. Na zabawce może przebywać tylko jedno dziecko.**

- Poinstruj dzieci o właściwym używaniu tego produktu po prawidłowym umieszczeniu, i nie w sposób inny od przeznaczenia produktu.
  - Zaleca się aby jeżdżący zawsze używał prawidłowo dopasowany kask spełniający normy bezpieczeństwa U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC) 16 CFR 1203.
  - Na zabawkach należy jeździć ostrożnie aż osiągnie się umiejętność unikania wypadku lub kolizji mogącej spowodować obrażenia użytkownika lub osób trzecich.
  - **⚠ OSTRZEŻENIE!** Nie nadaje się do użytku dla dzieci powyżej wieku 36 miesięcy z powodu ograniczeń wielkościowych.
  - Maksymalna waga dziecka: 50 lbs (23 kg).
  - Maksymalne dopuszczalne obciążenie koszyka: 5 lbs (2,27 kg). Przekroczenie wagi może spowodować niebezpieczne lub niestabilne sytuacje.
  - Po zaparkowaniu zabezpiecz produkt przed odjechaniem.
- KONSERWACJA I CZYSZCZENIE**
- Przed okresem używania sprawdź wszystkie elementy i jeśli to konieczne dociśnij je. Szczególnie ważne jest aby ta procedura była powtarzana przed każdym sezonem. Jeśli nie przeprowadzi się tej kontroli, zabawka może się przewrócić lub w inny sposób stanie się niebezpieczna. Wymiana będzie miała miejsce zgodnie z instrukcją producenta.
  - Nie próbuj modyfikować ani naprawiać tego produktu. O pomoc kontaktuj się z obsługą klienta Little Tikes.
  - Wyczyść trójkołowiec wilgotną tkaniną (zimną wodą) i łagodnym mydłem. Do czyszczenia produktu nigdy nie używaj żrących środków ani substancji ściernych.

#### DEMONTAŻ

- Rozmontuj i usuń wyposażenie w taki sposób aby nie było na nim żadnych drobnych lub ostrych krawędzi w czasie gdy nie jest używany.

**OBSŁUGA KLIENTA**  
**www.littletikes.pl**  
MGA Entertainment Poland Sp. z o.o.  
ul. Grottgera 15a  
76-200 Słupsk  
Polska  
tel. + 48 59 847 44 17  
fax + 48 59 847 44 26



**Wydrukowano w Chinach.** Patent nr 8.313.117  
© The Little Tikes Company należy do koncernu MGA Entertainment. LITTLE TIKES® jest znakiem towarowym Little Tikes w Stanach Zjednoczonych i innych krajach. Wszystkie logo, nazwy, znaki, wizerunki, obrazy, hasła i wygląd opakowań są własnością firmy Little Tikes. Adres i opakowanie należy zachować do konsultacji, ponieważ zawiera ważne informacje. Zawartość, w tym specyfikacja i kolory, mogą się różnić od zdjęć umieszczonych na opakowaniu. Instrukcja dołączona. Przed przekazaniem tego produktu dziecku należy usunąć całe opakowanie, w tym etykiety, taśmy i zszywki.

**GWARANCJA**  
Firma Little Tikes produkuje wesole zabawki wysokiej jakości. Kupujący otrzymuje od nas gwarancję, że nasz produkt jest wolny od wad w materiałach lub wykonaniu przez okres jednego roku\* od daty zakupu (jako dowód zakupu wymagany jest paragon opatrzony datą). Zależnie od decyzji Spółki Little Tikes, roszczenie gwarancyjne zostanie zaspokojone albo poprzez wymianę wadliwego elementu albo poprzez wymianę całego produktu. Niniejsza gwarancja ma zastosowanie wyłącznie, jeśli produkt został zmontowany i jest konserwowany zgodnie z instrukcją. Gwarancja ta nie obejmuje przypadków niewłaściwego użycia, nieszczesliwych wypadków, kwestii kosmetycznych takich jak utrata intensywności koloru czy zadrapania powstałe w wyniku normalnego użytkowania, ani też jakichkolwiek innych powodów nie wynikających z wad w materiałach lub wykonaniu.

**USA i Kanada:** Aby uzyskać pomoc w sprawie gwarancji, odwiedź stronę internetową [www.littletikes.com](http://www.littletikes.com), zadzwoń pod numer 1-800-321-0183 lub napisz na adres: Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson OH 44236, U.S.A. Niektóre czesni wymienne są dostępne również po upłynięciu gwarancji; w tej sprawie prosimy o kontakt z nami.

**Poza granicami USA i Kanady:** Aby uzyskać pomoc w sprawie gwarancji, należy skontaktować się ze sprzedawcą. Gwarancja ta przynajmniej określa okresone prawa, lecz nie ogranicza innych praw wynikających z obowiązujących przepisów prawnych, jakie mogą mu przysługiwać. W niektórych przypadkach niemożliwe będzie wyłącznie odpowiedzialności za uszkodzenia przypadkowe, a więc powyższe ograniczenia nie będą miały zastosowania.

Proszę zachować niniejszą instrukcję, ponieważ zawiera istotne informacje.

## NEDERLANDS

**4-in-1 Driewieler**  
Leeftijd: 9-36 maanden  
Bewaar a.u.b. uw kassabon als bewijs van aankoop.

**⚠ WAARSCHUWING:**  
**IN ELKAAR TE ZETTEN DOOR EEN VOLWASSENE.**  
**Lees de instructies aandachtig door voordat u dit product in elkaar zet.**

**⚠ WAARSCHUWING: MONTAGE**

- Bewaar deze instructies, zodat u ze in de toekomst kunt raadplegen.
- De verpakking bevat kleine onderdelen, die verstikkingsgevaar kunnen opleveren of scherpe randen

- of punten hebben. Houd deze onderdelen uit de buurt van kinderen tot het product in elkaar is gezet.
  - Zorg ervoor dat de plak weer u het product in elkaar zet vrij van gevaren is en gooi verpakkingsmateriaal op een verantwoorde manier weg. Plastic zakjes kunnen gevaarlijk zijn. Houd plastic zakjes uit de buurt van baby's en kinderen om verstikking te vermijden.
  - Voorkom ernstige verwondingen en laat kinderen dit product pas gebruiken nadat het helemaal in elkaar is gezet.
  - Uitsluitend bedoeld voor gebruik buitenshuis in gezinsverband.
  - Dit product is bedoeld voor particulier gebruik in een huiselijke omgeving (niet voor commerciële of openbare doeleinden).
  - In elkaar te zetten door een volwassene. Inslikkingsgevaar voor kinderen jonger dan 3 jaar. De verpakking bevat kleine onderdelen.
- MONTAGETIP**  
BELANGRIJK: monteer eerst alle onderdelen zonder de moeren en schroeven aan te draaien, zodat u kunt controleren of alles klopt. Draai daarna pas de moeren en schroeven aan.
- BELANGRIJK - AANDACHTIG DOORLEZEN**  
**⚠ LET OP: HET GEBRUIK**  
**VOORKOM ERNSTIG LETSEL: voortdurende toezicht van een volwassene is vereist. Gebruik een driewieler nooit in de buurt van auto's, straten, zwembaden, heuvels, trappen of hellende oppritten. Laat een kind altijd schoenen dragen als het op de driewieler rijdt. Laat nooit meer dan 1 kind op de driewieler fietsen.**
- Zet eerst het product op de juiste manier in elkaar en vertel kinderen aansluitend op welke manier het gebruikt moet worden en voor welk doeleinde het is bedoeld.
  - Het wordt aanbevolen een kind altijd een goed passende helm te laten dragen tijdens het fietsen.
  - Gebruik zitvatgengtes verstandig. Een kind dient over bepaalde vaardigheden te beschikken om een val of botsing met mogelijk letsel voor de gebruiker of derden te vermijden.
  - **⚠ LET OP:** niet te gebruiken voor kinderen van ouder dan 36 maanden volgens lengtebeperkingen.
  - Maximumgewicht kind: 23 kg.
  - De maximale toegestane last voor de mand: 2,27 kg. Een zwaardere last kan ervoor zorgen dat de driewieler gevaarlijk of instabiel wordt.
  - Zorg ervoor dat de driewieler niet kan wegrollen als u hem ergens parkeert.

#### ONDERHOUD & SCHOONMAKEN

- Controleer alle schroeven, moeren en bouten voor gebruik en draai ze indien nodig aan. Het is vooral belangrijk om dit te doen aan het begin van het buitenseizoen. Als deze controles niet worden uitgevoerd, kan het product omvallen of op een andere manier gevaar opleveren. Vervanging van onderdelen uitsluitend volgens de instructies van de fabrikant.
  - Probeer dit product niet te wijzigen of repareren. Neem contact op met de klantenservice van Little Tikes in geval van vragen.
  - Maak de driewieler schoon met een licht vochtige doek (koud water) en een mild sopje. Gebruik nooit schuurmiddelen of agressieve schoonmaakmiddelen om het product schoon te maken.
- WEGGOOIEN**
- Haal de onderdelen uit elkaar en gooi ze weg op een manier die geen gevaar oplevert voor anderen. Voorkom bijvoorbeeld kleine delen of scherpe randen.

#### CONSUMENTEN SERVICE

**www.littletikes.nl**  
Little Tikes  
MGA Entertainment Netherlands BV/ Belgium BVBA  
Sloterweg 303A, 1171 VC Badhoevedorp, NL  
31 (0) 20 354 80 34  
Fax : +31 (0) 20 659 8034  
klantenservice@mga.com

**Ge drukt in China.** Patentnr. 8.313.117  
© The Little Tikes Company, onderdeel van MGA Entertainment. LITTLE TIKES® is een handelsmerk van Little Tikes in de VS, en andere landen. Alle logo's, namen, symbolen, gelijkenissen, afbeeldingen, slogans en verpakkingsvormen zijn het eigendom van Little Tikes. Het adres en de verpakking bevatten belangrijke informatie. Bewaar beide dus goed. Verwijder al het verpakkingsmateriaal, inclusief labels, touwtjes en nietjes voordat u dit product aan een kind geeft. De inhoud, met inbegrip van de specificaties en kleuren, kan afwijken van de foto's die op de verpakking zijn afgebeeld. Inclusief gebruiksaanwijzing.

**GARANTIE**  
The Little Tikes Company vervaardigt leuk speelgoed van hoge kwaliteit. Wij garanderen de oorspronkelijke koper dat dit product gedurende één jaar\* vanaf de datum van aankoop vrij zal zijn van materiaal- en productiefouten (gedateerde verkoopbon is vereist als bewijs van aankoop). Onder deze garantie valt enkel de vervanging van het defecte onderdeel van het product of een vervanging van het product, dit naar eigen inzicht te bepalen door The Little Tikes Company. Deze garantie is alleen geldig als het product is gemonteerd en onderhouden volgens de instructies. Deze garantie omvat geen misbruik, ongevallen, cosmetische kwesties zoals verkleuring of krassen als gevolg van normale slijtage, of enige andere oorzaak dan materiaal- en productiefouten. \*De garantietijd bedraagt drie (3) maanden voor kinderdagverblijven of zakelijke klanten.

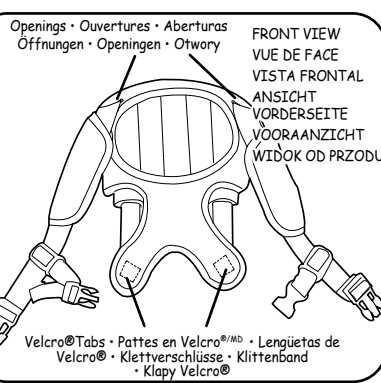
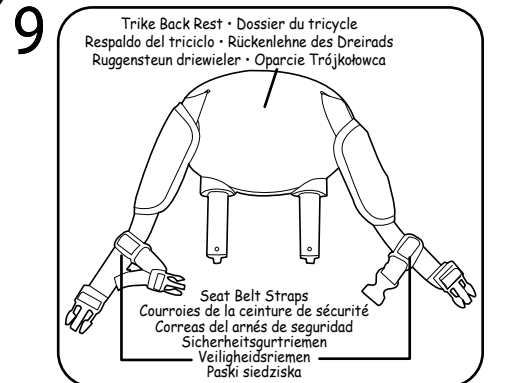
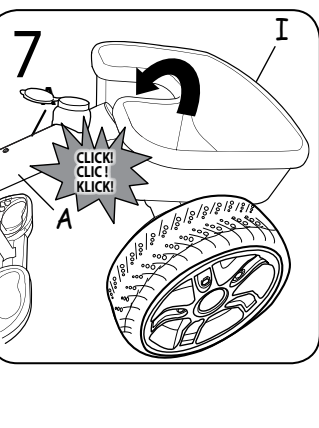
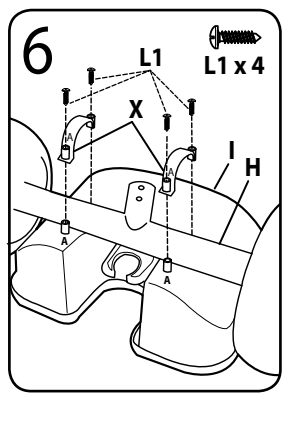
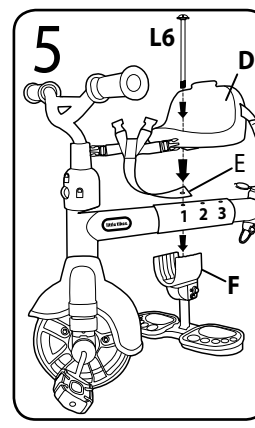
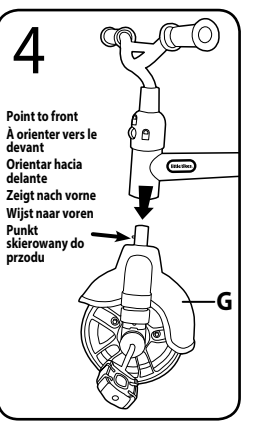
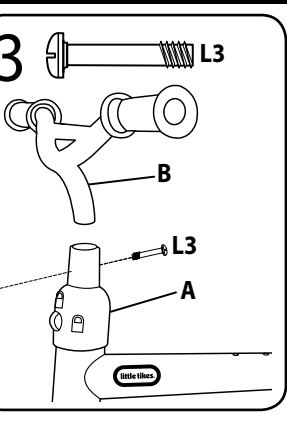
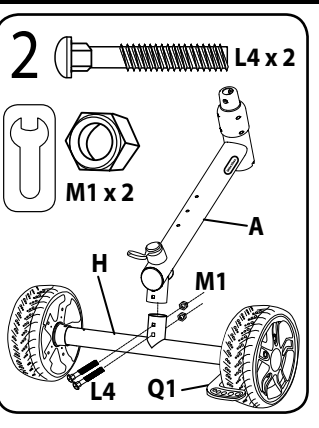
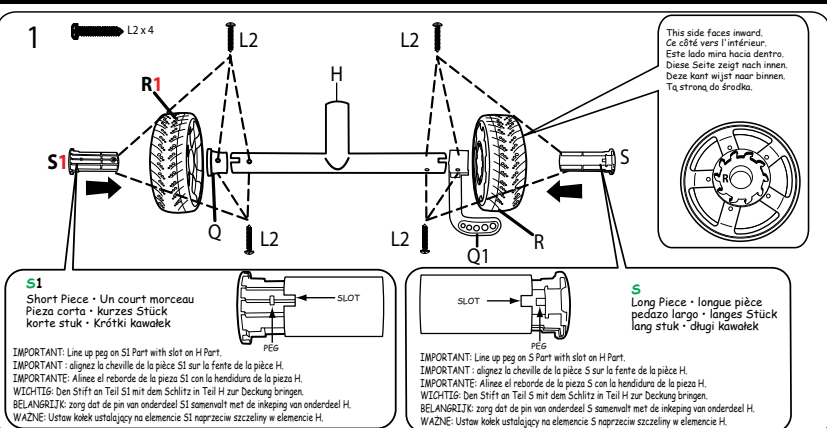
**Buiten de Verenigde Staten en Canada:** Neem contact op met uw verkoper voor meer informatie over de garantieservice. Deze garantie biedt u specifieke wettelijke rechten. Bovendien hebt u mogelijk nog andere rechten. Deze kunnen echter van land tot land of van staat tot staat verschillen. In sommige landen en staten is uitsluiting of beperking van incidentele of gevolgschade niet toegestaan, dus is de bovenstaande beperking of uitsluiting mogelijk niet op u van toepassing.

Bewaar deze handleiding goed, er staat belangrijke informatie in.

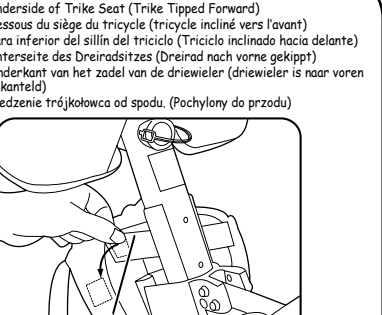
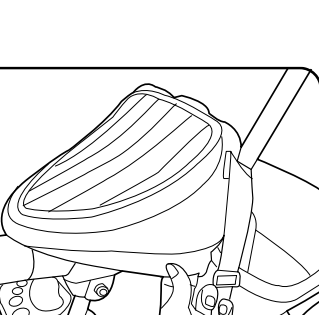
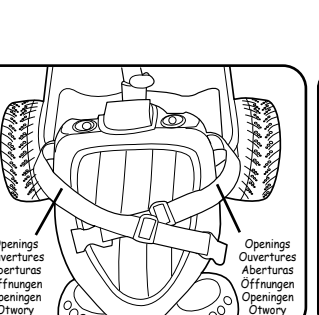
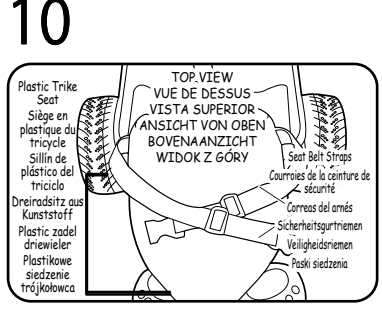
1013-0-C/E4



# ASSEMBLY · ASSEMBLAGE · MONTAJE · ZUSAMMENBAU · MONTAGE · MONTÁŽ



Thread the seat belt straps on the back rest through the openings on the padded back rest cover. Slip the padded back rest cover onto the Trike Back Rest. Insérez les courroies de la ceinture de sécurité du dossier dans les ouvertures du couvre-dossier rembourré sur le dossier du tricyle. Pase las correas del arnés de seguridad por las aberturas de la funda acolchada del respaldo. Revista el respaldo del triciclo con la funda acolchada. Die Klettverschlüsse schließen, die sich an dem Rückenlehnenbezug befinden. Maak het klittenband van de gewatteerde hoes van de ruggeleuning vast zoals weergegeven. Zapnij klipy Velcro® umieszczone na użytych włąpach pokrowca oparcia.



Locate the Seat Belt Straps on the Plastic Trike Seat. Repérez les courroies de la ceinture de sécurité du siège en plastique du tricyle. Localice las correas del arnés de seguridad del sillín del triciclo. Die Sicherheidsgurtriemen an dem Dreiradsitz aus Kunststoff ausfindig machen. Lokaliseer de veiligheidsriemen van het plastic zadel van de driewieler. Umieść pasy siedzenia na plastikowym siedzeniu trójkołowca.

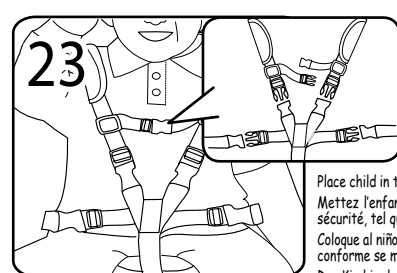
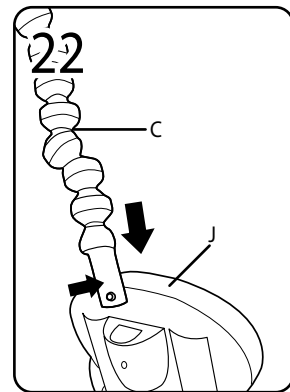
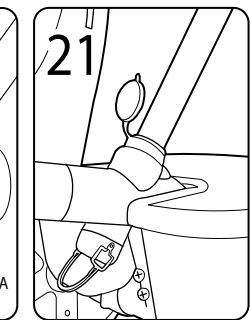
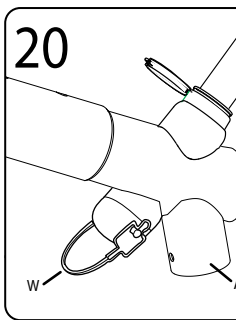
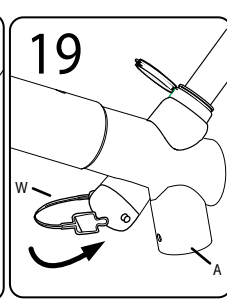
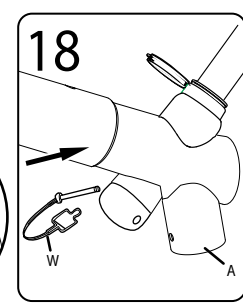
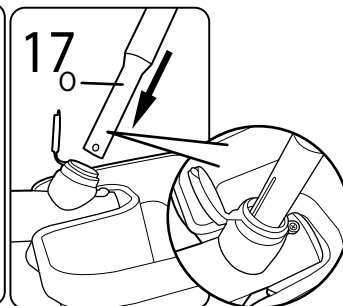
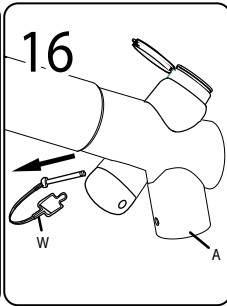
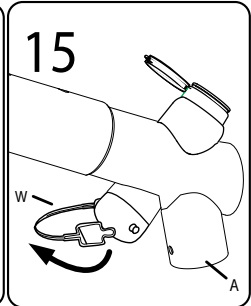
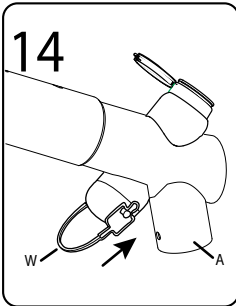
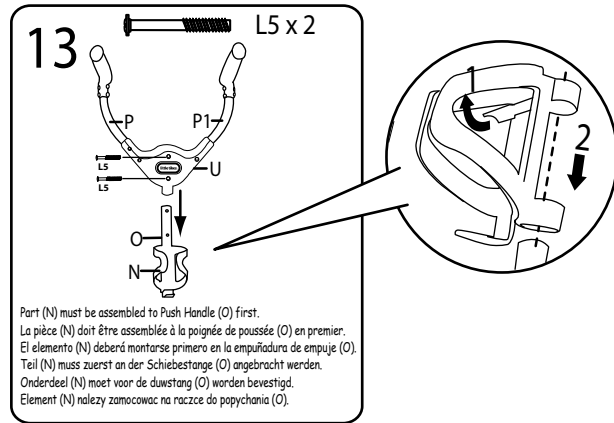
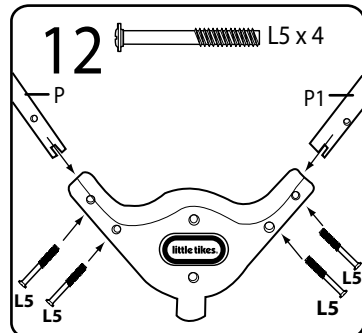
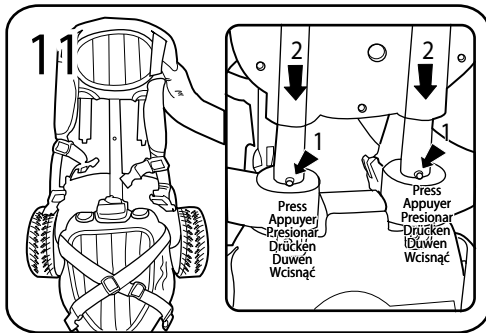
Thread the Seat Belt Straps through the openings located on the back of the Seat Cover. Insérez les courroies de la ceinture de sécurité dans les ouvertures situées à l'arrière du couvre-siège. Tire de las puntas elásticas de la funda y páselas por encima del sillín del triciclo. Die elastischen Kanten des Sitzbezugs über den Dreiradsitz ziehen. Trek de elastische randen van de zadelhoes over het zadel van de driewieler. Pociągaj za elastyczne krawędzie pokrowca siedziska nad siedzeniem trójkołowca.

Pull the elastic edges of the Seat Cover over the Trike Seat. Tirez les bords élastiques du couvre-siège sur le siège du tricyle. Tire de las puntas elásticas de la funda y páselas por encima del sillín del triciclo. Die elastischen Kanten des Sitzbezugs über den Dreiradsitz ziehen. Trek de elastische randen van de zadelhoes over het zadel van de driewieler. Pociągaj za elastyczne krawędzie pokrowca siedziska nad siedzeniem trójkołowca.

Locate the Velcro® Strap on the underside of the Seat Cover. Pull Velcro® Strap across seat bottom and attach as shown. Repérez la courroie en Velcro® sous le couvre-siège. Tirez la courroie en Velcro® sous le siège et attachez-la-tel que montré. Localice la correa de Velcro® en la cada inferior de la funda del sillín. Pase la correa de Velcro® a través de la parte inferior del sillín y fíjela en su sitio de la manera indicada en la ilustración. Das Klettverschlussband an der Unterseite des Sitzbezugs ziehen. Das Klettverschlussband über die Unterseite des Sitzes ziehen und wie dargestellt befestigen. Umieść pasek Velcro® pod spodem pokrowca siedziska. Przeciagnij pasek Velcro® przez spód siedzenia i zamocuj jak pokazano na rysunku.



# STAGES · STADES · ETAPAS · STUFEN · FASES · USTAWIENIA



Place child in the Seat. Snap the Seat Belt Buckles together as shown. Mettez l'enfant sur le siège. Attachez les boucles de la ceinture de sécurité, tel que montré. Coloque al niño en el sillón. Abroche las hebillas del arnés de seguridad conforme se muestra en la ilustración. Das Kind in den Sitz setzen. Die Schallan des Sicherheitsgurtes wie dargestellt zusammenstecken. Laat uw kind plaatsnemen op het zadel. Bevestig de gespen van de veiligheidsriemen zoals weergegeven. Umieść dziecko w siedzisku. Zatrzaśnij razem sprzączki pasów jak pokazano na rysunku.

## POUCH · SAC · MOCHILA · TASCHÉ · REISTAS · TORBA

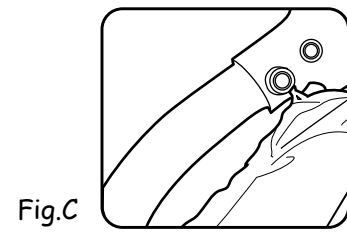
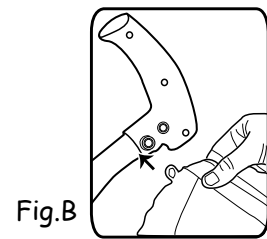
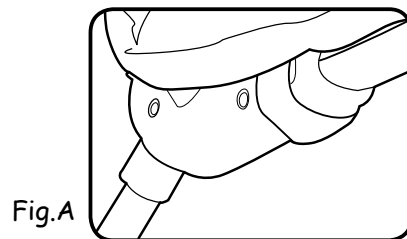


Fig.A

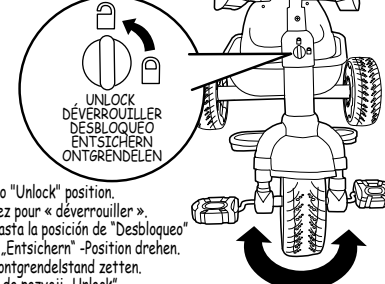
Fig.B

Fig.C

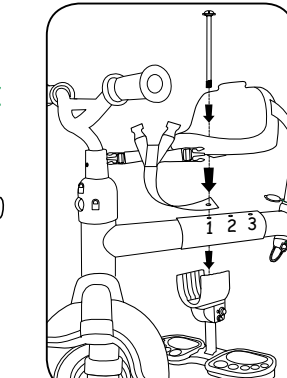
Wrap the two Velcro® Straps around the base of the handles (Fig.A). Place the loops on the pouch over the hooks on the handle bars. (Fig.B & Fig.C) Enroulez les deux courroies de Velcro® autour de la base des poignées (Fig.A). Faites passer les boucles du sac sur les crochets du guidon. (Fig.B et Fig.C) Envuelva los dos correas de Velcro® alrededor de la base de los mangos (Fig.A). Coloque los bucles de la bolsa en los ganchos del manillar (Fig.B y Fig.C). Die beiden Klettbander um die Basis der Griffen (Abb.A) wickeln. Die Schlaufen an dem Beutel über die Haken am Lenker (Abb.B und Abb.C) hängen. Wikkel de twee klittenbandriempjes rond de onderkant van het stuur (Afb.A). Hang de lussen van het tasje over de haken op het stuur. (Afb.B en Afb.C) Owinąć oba paski z rzepami wokół rączki do popychania trójkołowca (Rys.A). Umieścić pętelki na torbie podróżnej nad haczykami na kierownicy. (Rys.B i Rys.C)

### STAGE 1

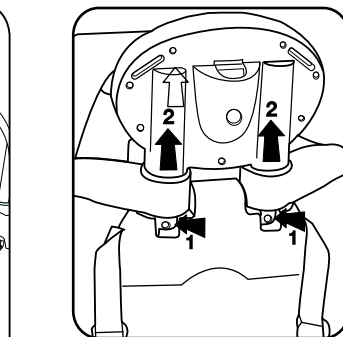
Age: 9 Months  
Edad: 9 meses  
Alter: 9 Monate  
Leeftijd: 9 maanden  
Wiek 9 mesiecy



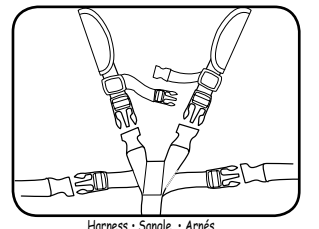
Turn to "Unlock" position. Tournez pour « déverrouiller ». Gire hasta la posición de "Desbloqueo". In die „Entsichern“-Position drehen. In de ontgrendelstand zetten. Obróć do pozycji „Unlock“



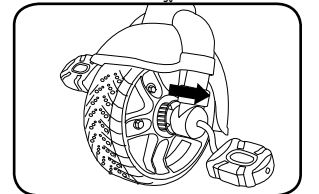
Seat should be in Position #1. Harness should be attached. NOTE: SAFETY BAR CAN BE INSTALLED WHEN SEAT IS IN POSITION #1 ONLY. Le siège devrait être en position #1. Le harnais doit être attaché. REMARQUE: LA BARRE DE SÉCURITÉ PEUT UNIQUEMENT ÊTRE INSTALLÉE LORSQUE LE SIÈGE EST À LA POSITION #1. El asiento debe estar en la posición #1. El arnés debe estar instalado. NOTA: LA BARRA DE SEGURIDAD SOLO SE PUEDE INSTALAR CUANDO EL SILLÓN ESTÁ EN LA POSICIÓN #1. Der Sitz sollte sich in Position 1 befinden. Das Geschir sollte befestigt sein. BITTE BEACHTEN: DER SICHERHEITSBÜGEL KANN NUR ANGEBRACHT WERDEN, WENN DER SITZ SICH IN POSITION NR. 1 BEFINDET. Het zadel moet in stand 1 staan. Tuigje moet zijn vastgemaakt. OPMERKING: DE ZIJARMEN KUNNEN ALLEEN WORDEN GEPLAATST ALS HET ZITJE IN STAND 1 STAAT. Siedzenie powinno znajdować się w Pozycji 1. Szelki muszą być zamocowane. UWAGA: BARIERKĘ BEZPIECZEŃSTWA MOŻNA ZAİNSTALOWAĆ WYŁĄCZNIE GÓDY SIODEŁKO JEST W POZYCZCI 1.



Protective safety bar and backrest are attached. See earlier step for backrest installation. La barre de sécurité protectrice et le dossier sont fixés. Voyez les étapes précédentes pour l'installation du dossier. La barra protectora de seguridad y el respaldo están instalados. Vea el paso anterior para la instalación del respaldo. Sicherheitsbügel und Rückenlehne sind angebracht. Siehe Schritt weiter oben zur Befestigung der Rückenlehne. De veiligheidsarmen en rugsteun zijn bevestigd. Het plaatsen van de rugsteun wordt in een eerdere stap uitgelegd. Barierka zabezpieczająca i oparcie są zamocowane. Sposób montażu pokazano wcześniej.



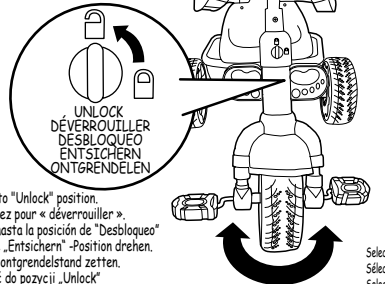
Harness · Sangle · Arnés · Geschir · Tuigje · Szelki



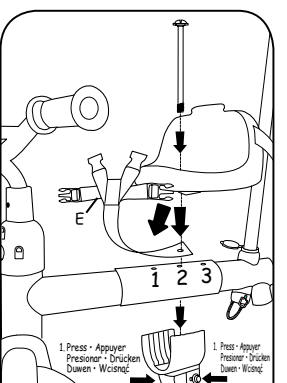
Pull hub out to disengage pedals. Tirez le moyeu vers l'extérieur pour désactiver les pédales. Tire el cubo de rueda hacia afuera para desacoplar los pedales. Die Radnabe herausziehen, um die Pedale zu lösen. Trek de wielnaaf naar buiten om de pedalen te ontkoppelen. Odciągnij piastę by odłączyć pedaly.

### STAGE 2

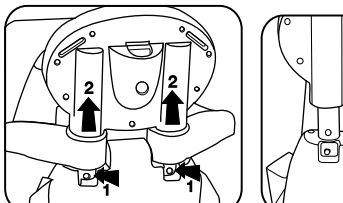
Age: 12 Months  
Edad: 12 meses  
Alter: 12 Monate  
Leeftijd: 12 maanden  
Wiek 12 mesiecy



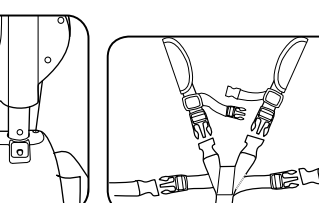
Turn to "Unlock" position. Tournez pour « déverrouiller ». Gire hasta la posición de "Desbloqueo". In die „Entsichern“-Position drehen. In de ontgrendelstand zetten. Obróć do pozycji „Unlock“



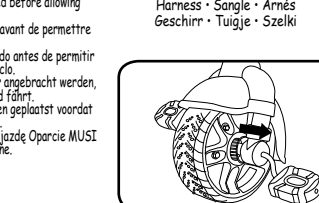
Select Seat Position #1 or #2. Harness should be attached. NOTE: SAFETY BAR CAN BE INSTALLED WHEN SEAT IS IN POSITION #1 ONLY. Sélectionnez la position 1 ou 2 du siège. Le harnais doit être attaché. REMARQUE: LA BARRE DE SÉCURITÉ PEUT UNIQUEMENT ÊTRE INSTALLÉE LORSQUE LE SIÈGE EST À LA POSITION #1. Seleccione la posición #1 o #2 del sillón. El arnés debe estar instalado. NOTA: LA BARRA DE SEGURIDAD SOLO SE PUEDE INSTALAR CUANDO EL SILLÓN ESTÁ EN LA POSICIÓN #1. Position Nr. 1 oder Nr. 2 auswählen. Das Geschir sollte angebracht sein. BITTE BEACHTEN: DER SICHERHEITSBÜGEL KANN NUR ANGEBRACHT WERDEN, WENN DER SITZ SICH IN POSITION NR. 1 BEFINDET. Kies stand 1 of 2 voor het zitje. De veiligheidsbar moet worden vastgemaakt. OPMERKING: DE ZIJARMEN KUNNEN ALLEEN WORDEN GEPLAATST ALS HET ZITJE IN STAND 1 STAAT. Wybrać pozycję 1 albo 2. Szelki powinny być zamocowane. UWAGA: BARIERKĘ BEZPIECZEŃSTWA MOŻNA ZAİNSTALOWAĆ WYŁĄCZNIE GÓDY SIODEŁKO JEST W POZYCZCI 1.



Backrest must be detached to remove safety bar. Le dossier doit être détaché pour retirer la barre de sécurité. El respaldo debe ser desmontado para poder quitar la barra de seguridad. Die Rückenlehne muss abgenommen werden, damit der Sicherheitsbügel entfernt werden kann. Maak eerst de rugsteun los voordat u de zijarmen verwijderd. Aby zdjąć szelki należy zdemonować oparcie.



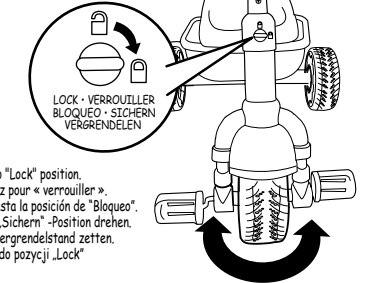
Harness · Sangle · Arnés · Geschir · Tuigje · Szelki



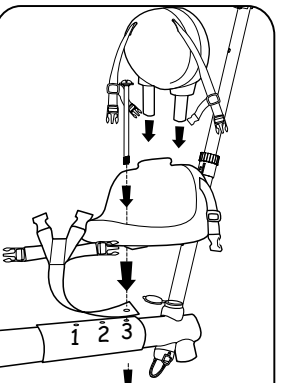
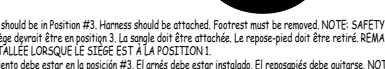
Leave Hub out to disengage pedals. Gardez le moyeu retiré pour désactiver les pédales. Deje el buje fuera para desacoplar los pedales. Die Nabe herausgezogen lassen, damit die Pedale gelöst sind. Laat naaf UITGETROKKEN, zodat de trappers losgekoppeld zijn. Odciągnąć piastę, aby deaktywować pedaly.

### STAGE 3

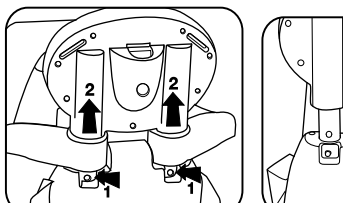
Age: 18 Months  
Edad: 18 meses  
Alter: 18 Monate  
Leeftijd: 18 maanden  
Wiek 18 mesiecy



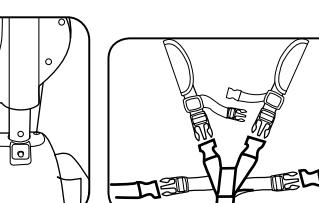
Turn to "Lock" position. Tournez pour « verrouiller ». Gire hasta la posición de "Bloqueo". In die „Sichern“-Position drehen. In de vergrendelstand zetten. Obróć do pozycji „Lock“



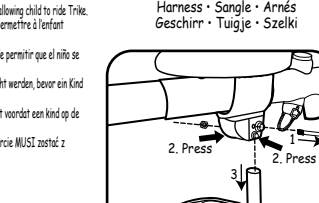
Footrest must be removed. NOTE: SAFETY BAR CAN BE INSTALLED WHEN SEAT IS IN POSITION #1 ONLY. INSTALÉE LORSQUE LE SIÈGE EST À LA POSITION #1. Le repose-pied doit être retiré. REMARQUE: LA BARRE DE SÉCURITÉ PEUT UNIQUEMENT ÊTRE INSTALLÉE LORSQUE LE SIÈGE EST À LA POSITION #1. El asiento debe estar en la posición #1. El arnés debe estar instalado. El reposapiés debe quitarse. NOTA: LA BARRA DE SEGURIDAD SOLO SE PUEDE INSTALAR CUANDO EL SILLÓN ESTÁ EN LA POSICIÓN #1. Der Sitz sollte sich in Position 3 befinden. Das Geschir sollte angebracht sein. Die Fußraste muss entfernt werden. BITTE BEACHTEN: DER SICHERHEITSBÜGEL KANN NUR ANGEBRACHT WERDEN, WENN DER SITZ SICH IN POSITION NR. 1 BEFINDET. Het zadel moet in stand 3 staan. De veiligheidsbar moet worden vastgemaakt. De voetsteun moet worden verwijderd. OPMERKING: DE ZIJARMEN KUNNEN ALLEEN WORDEN GEPLAATST ALS HET ZITJE IN STAND 1 STAAT. Siedzenie powinno znajdować się w Pozycji 3. Szelki powinny być zamocowane. Należy zdemonować podnóżek. UWAGA: BARIERKĘ BEZPIECZEŃSTWA MOŻNA ZAİNSTALOWAĆ WYŁĄCZNIE GÓDY SIODEŁKO JEST W POZYCZCI 1.



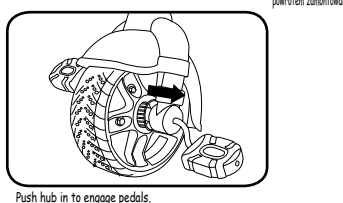
Backrest must be detached to remove safety bar. Le dossier doit être détaché pour retirer la barre de sécurité. El respaldo debe ser desmontado para poder quitar la barra de seguridad. Die Rückenlehne muss abgenommen werden, damit der Sicherheitsbügel entfernt werden kann. Maak eerst de rugsteun los voordat u de zijarmen verwijderd. Aby zdjąć szelki należy zdemonować oparcie.



Harness · Sangle · Arnés · Geschir · Tuigje · Szelki



Remove Footrest and re-insert screw and nut. Retirez le repose-pied et remplacez la vis et l'écrou. Retire los Estribos y vuelva a colocar en su sitio el tornillo y la tuerca. Die Fußraste entfernen und Schraube und Mutter wieder einsetzen. Verwijder voetsteun en plaats de schroef en moer opnieuw. Usun podnóżek i z powrotem zamontuj śruby i nakrętki.



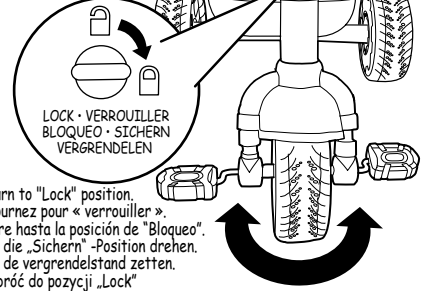
Push hub in to engage pedals. Enfoncez le moyeu pour activer les pédales. Empuje el buje hacia dentro para acoplar los pedales. Die Nabe hindrücken, damit die Pedale eingearbeitet sind. Duw naaf IN om trappers en wiel te koppelen. Wcisnąć piastę, aby aktywować pedaly.

# STAGES CONTINUED

## STAGE STADE ETAPA STUFE FASE USTAWIENIE

# 4

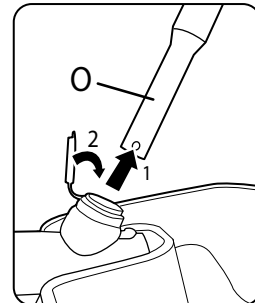
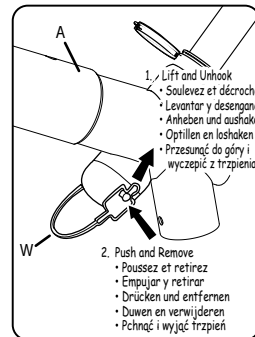
Age: 30-36 Months  
Age : 30-36 mois  
Edad: 30-36 meses  
Alter: 30-36 Monate  
Leeftijd: 30-36 maanden  
Wiek 30-36 miesiecy



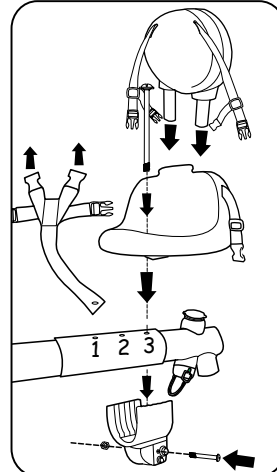
Turn to "Lock" position.  
Tournez pour « verrouiller ».  
Gire hasta la posición de "Bloqueo".  
In die „Sichern“-Position drehen.  
In de vergrendelstand zetten.  
Obróć do pozycji „Lock“

For independent steering and pedaling at stage 4, make sure hub is pushed in to engage pedals.  
Pour une promenade avec pédalage au stade 4, le moyeu doit être enfoncé pour activer les pédales.

Para que el niño pueda pedalear y guiar el triciclo por su cuenta tras haber completado el montaje indicado en el paso 4, asegúrese de empujar hacia dentro el cubo de rueda para volver a acoplar los pedales.  
Für selbstständiges Steuern und Treten bei Stufe 4 darauf achten, dass die Radnabe hineingedrückt ist, damit die Pedale eingerastet sind.  
Zorg ervoor dat de naaf is ingedruwd om de pedalen vast te koppelen voor fase 4; het kind fietst zelfstandig.  
Aby niezależnie kierować i pedałować w ustawieniu 4, upewnij się, że piasta jest docisnięta i pedaly są podłączone.



Remove push handle.  
Retirez la poignée de poussée.  
Desmonte la empuñadura de empuje.  
Die Schiebestange abnehmen.  
Verwijder de duwstang.  
Wyjąć rączkę do popychania.



Seat should be in Position #3. Remove Harness. Footrest must be removed.  
NOTE: SAFETY BAR CAN BE INSTALLED WHEN SEAT IS IN POSITION #1 ONLY.

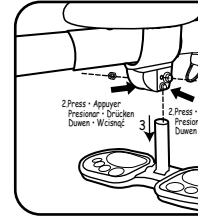
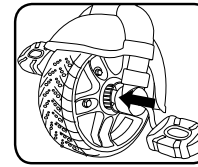
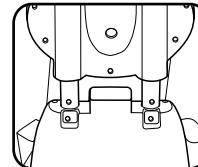
Le siège doit être en position #3. Retirez la sangle.  
Le repose-pied doit être retiré. REMARQUE: LA BARRÉ DE SÉCURITÉ PEUT UNIQUEMENT ÊTRE INSTALLÉE LORSQUE LE SIÈGE EST À LA POSITION #1.

El asiento debe estar en la posición #3. Quite el arnés.  
El reposapiés debe quitarse. NOTA: LA BARRA DE SEGURIDAD SOLO SE PUEDE INSTALAR CUANDO EL SIÉLLEN ESTÁN EN LA POSICIÓN #1.

Der Sitz sollte sich in Position 3 befinden. Geschirr entfernen. Die Fußraste muss entfernt werden. BITTE BEACHTEN: DER SICHERHEITSBÜGEL KANN NUR ANGEBRACHT WERDEN, WENN DER SITZ SICH IN POSITION NR. 1 BEFINDET.

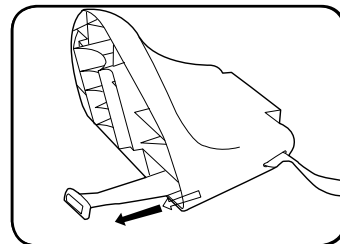
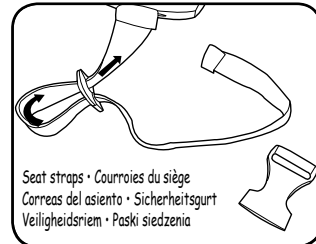
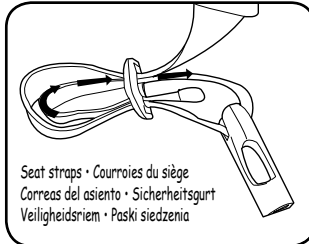
Het zadel moet in stand 3 staan. Verwijder het tuigje.  
De voetsteun moet worden verwijderd. OPMERKING: DE ZIJARMEN KUNNEN ALLEEN WORDEN GEPLAATST ALS HET ZITJE IN STAND 1 STAAT.

Siedzenie powinno znajdować się w Pozycji 3. Zdejmij pasy bezpieczeństwa.  
Należy zdemontować podnóżek. UWAGA: BARIERNE BEZPIECZENSTWA MOŻNA ZAINSTALOWAĆ WYŁĄCZNIE GDI SIODEŁKO JEST W POZYCJI 1.



Remove Footrest and re-insert screw and nut.  
Retirez le repose-pied et replacez la vis et l'écrou.  
Retire los Estribos y vuelva a colocar en su sitio el tornillo y la tuerca.  
Die Fußraste entfernen und Schraube und Mutter wieder einsetzen.  
Verwijder voetsteun en plaats de schroef en moer opnieuw.  
Usuń podnóżek i z powrotem zamontuj śruby i nakrętki.

### How to remove seatbelt from seat (optional Stage 3) • Comment retirer la ceinture de sécurité du siège (facultatif, stade 3) Cómo retirar el cinturón de seguridad del asiento (opcional en la etapa 3) • Entfernen des Sicherheitsgurts vom Sitz (wahlweise in Stufe 3) De veiligheidsriem losmaken van de zitting (optioneel fase 3) • Jak usunąć pasy bezpieczeństwa z siedzenia (opcja ustawienia 3)



Un-thread strap from buckle starting with inner loop as shown. Remove buckle completely.  
Retirez la courroie de la boucle en commençant par la boucle interne tel que montré. Retirez complètement la boucle.  
Retire la correa de la hebilla empezando por el bucle interior; como se muestra en la ilustración. Retire totalmente la hebilla.  
Den Gurt aus der Schnalle ziehen, indem wie dargestellt mit der inneren Schlaufe begonnen wird. Die Schnalle ganz entfernen.  
Trek de riem uit de gesp. Begin met de binnenste lus, zoals wordt getoond. Maak de riem helemaal los.  
Wyciągnij pasek ze sprzączki zaczynając od wewnętrznej pętli tak jak pokazano na rysunku. Usuń całkowicie sprzączkę.

From the inside, pull strap through opening in seat. Remove strap completely.  
À partir de l'intérieur, insérez la courroie dans l'ouverture du siège. Retirez complètement la courroie.  
Tire de la correa a través de la abertura situada en la parte interior del sillín. Retire totalmente la correa.  
Den Gurt von innen durch die Öffnung im Sitz ziehen. Den Gurt ganz entfernen.  
Trek vanaf de binnenkant de riem door de opening in de zitting. Trek de riem er helemaal uit.  
Od wewnątrz pociągnij przez otwór w siedzeniu. Usuń całkowicie pasek.

